

敬啟者：

2023/24 年度「大象與我泰國五天團」家長及學生備忘

為使學生能於海外參與照顧大象活動，本校將安排 貴子弟參加「大象與我泰國五天團」。有關活動的基本資料、注意事項及備忘，現詳列如下：

(一) 基本資料

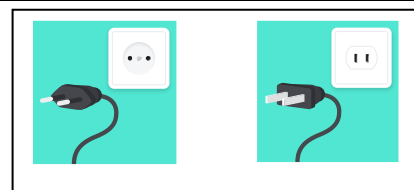
活動名稱	大象與我泰國五天團		
活動地點	北碧府、曼谷		
住宿	北碧府 (23-25/4) Mida Resort Kanchanaburi 199 Moo 2, Ladya-sri Sawad Road, Wang Dong, Muang Kanchanaburi, 71190 電話：+66 34 919606 曼谷(26/4) Madison Bangkok 1/6 Sor Ramkamhaeng 35 Bangkapi, Bangkok 10240 電話：+66 23184828		
出發日期	2024 年 4 月 23 日 (星期二)	返港日期	2024 年 4 月 27 日 (星期六)
集合時間及地點	時間待定 香港國際機場 1 號客運大樓 A 區	解散地點	大約 23:45 香港國際機場行李認領處 (當領取行李後，可自行解散。)
去程航班資料	國泰航空 CX755 09:30/11:30	回程航班資料	國泰航空 CX704 19:00/22:55
團員數目	31 人 (學生 26 人、老師 3 人、領隊及當地導遊各 1 人)		
隨團老師	陳穎詩姑娘、黎亮邦老師及忻嘉樂老師		
緊急聯絡人	校務處	+852 2552 6875	
	忻嘉樂老師	+852 96038433 (通話、短訊)/+852 95212574 (WhatsApp)	
	協辦機構—蜂旅文化有限公司	+852 5707 0927 (WhatsApp)/+852 23832808	
	香港領隊	+852 9092 7730	
	泰國導遊	+66 093296 4456	
團費	港幣 \$4,500.00 (標準) / 港幣 \$3,500.00 (半津) / 港幣 \$2,500.00 (全津或綜援) 【原價為港幣 \$8,963.00，並已獲公帑及社會熱心人士資助部份費用】 團費已包括旅遊保險，領隊、導遊及司機小費。		
保險	旅遊保險計劃：藍十字「環球千足金計劃」旅遊保險隨心計劃 熱線：3608 2932		

(二) 注意事項

惡劣天氣安排	<ul style="list-style-type: none"> ➤ 在任何天氣情況下，除接獲香港領隊、協辦機構職員或隨團老師通知外，學生須按照上述資料準時集合；家長可決定是否繼續讓學生參加本團，惟已繳費用概不發還，並須繳付原由公帑及熱心人士資助的團費差額。 ➤ 請於當日早上查閱本校網頁或本校手機應用程式的最新消息。
請假事宜	<ul style="list-style-type: none"> ➤ 學生如因身體不適而未能參加本團，必須於出發前致電忻嘉樂老師（見上表）辦理請假手續；事後亦必須出示有效醫生證明，否則當曠課論。（註：已繳費用概不發還，並須繳付原由公帑及熱心人士資助的團費差額。）
疾病記錄	<ul style="list-style-type: none"> ➤ 學生如患有某些較嚴重的疾病（如心臟病，哮喘或貧血等），必須獲得家長同意及詳列各種疾病忌諱，方可隨團出發，並必須於行程期間攜帶所需的藥品。
聯絡	<ul style="list-style-type: none"> ➤ 家長可於行程期間致電校務處（見上表）與學生聯絡。 ➤ 如遇緊急情況，可聯絡忻嘉樂老師或協辦機構（見上表）。

(三) 活動備忘

行程期間	<ul style="list-style-type: none">➢ 行程中須恪守校規、當地法律、接待機構及隨團老師的規則及指示參與活動。➢ 本團會以小組形式進行各項活動，避免單獨行動，並須學習彼此合作及照顧。➢ 須依時及全情投入活動，活動期間不得使用手提電話、收聽音樂或玩電子遊戲等。
服飾要求	<ul style="list-style-type: none">➢ 衣著以舒適為主，建議穿著簡單輕便之日常便服，並以淺色為佳。➢ 活動時必須穿著運動鞋（必須完全包裹腳趾及腳跟）。➢ 不可穿背心或領口寬鬆的上衣，女生亦不可穿裙及緊身襪褲（Leggings）。
寄倉行李	<ul style="list-style-type: none">➢ 每人限帶 1 件，重量不超過 23 公斤。➢ 切勿將貴重物品（例如：旅遊證件、照相機等）存放於寄倉行李內，應隨身攜帶。➢ 所有鋰電池不得存放於寄倉行李內，必須存放於手提行李內，或隨身攜帶。➢ 易燃液體、腐蝕性物質、氣罐等危險品均會影響飛行安全，因此無論將危險品放在寄倉行李或手提行李內，均一律嚴禁。
手提行李	<ul style="list-style-type: none">➢ 每人限帶 1 件，重量不超過 7 公斤（約 15 磅），體積不超過 56 × 36 × 23 厘米。➢ 手提行李內所有液體、凝膠及噴霧類物品，均須以容量不超過 100 毫升的容器分別盛載，以及必須放在一個容量不超過 1 公升並可重複密封的透明塑膠袋內，塑膠袋須完全封妥。➢ 在保安檢查站時，學生應將裝有液體、凝膠及噴霧類物品容器的塑膠袋與其他手提行李分開，並另行交給保安人員檢查。每人只可攜帶一個裝有容器的塑膠袋。➢ 所有藥物及健康所需的特別食品，經查證後可獲豁免。
旅客清關須知	<ul style="list-style-type: none">➢ 必須遵守相關法律，嚴禁攜帶任何違禁品及危險品，例如：各種肉類、植物、蔬果、煙花、炮竹、受保護動物、盜版光碟、不良刊物等。詳情可瀏覽以下網頁：香港民航處－乘客須知：http://www.cad.gov.hk/chinese/for_travellers.html
其他與行李相關事宜	<ul style="list-style-type: none">➢ 旅途中要注意自己隨身物品、錢包和行李，特別注意隨身證件有否遺失。➢ 行李必須要自行保管，切勿替陌生人攜帶任何物品過關，並提防途中被陌生人放入違禁品於行李內。➢ 請避免攜帶太多貴重財物，免招無謂損失。
電壓及插頭	<ul style="list-style-type: none">➢ 泰國電壓為 220 伏特（220V），兩圓腳插頭(type C)或兩扁腳形插頭(type A)。➢ 請自行帶備旅行用萬能插頭。➢ 同學充電後，請立即關掉充電器及留意是否過熱。
食物	<ul style="list-style-type: none">➢ 團隊餐以當地菜式為主。由於各人口味迥異，如有需要，可自備乾糧。
貨幣	<ul style="list-style-type: none">➢ 請預先於香港各地找換店或銀行兌換泰銖。➢ 為免阻礙全團進度，本團不會預留時間讓學生於機場或其他地方兌換貨幣。
電話／流動上網服務	<ul style="list-style-type: none">➢ 如有需要，可預先在香港購買當地電話卡，或租用流動上網裝置（Wi-Fi 蛋）。➢ 為免阻礙全團進度，本團不會預留時間讓學生於機場或其他地方購買或租用。
住宿	<ul style="list-style-type: none">➢ 須按編定的名單入住所屬房間，不得擅自更換房間，亦不可擅自離開宿舍。➢ 如無必要，學生須於指定時間返回自己的房間。➢ 除獲隨團老師陪同外，任何時候均不得進入異性房間。➢ 請小心保管房間房卡／鑰匙，並保持公物清潔完整，如有損壞需自行照價賠償。➢ 退房前緊記帶走所有行李和個人物品。
其他事項	<ul style="list-style-type: none">➢ 如於行程期間有身體不適，應立即告知隨團老師、領隊或導遊。➢ 為避免不必要之尷尬情況，請勿擅取各地餐廳、酒店房間物品。若要留為紀念，請直接查詢及購買。➢ 拍照時請顧及當地風俗，部份地方或景物涉及收費，請留意領隊及導遊的提示。
天氣	<ul style="list-style-type: none">➢ 北碧府及曼谷 4 月氣溫分別是 26-38 度及 27-35 度。
時差	<ul style="list-style-type: none">➢ 泰國比香港慢一小時。



(四) 行程概要

4月23日 星期二		4月24日 星期三		4月25日 星期四		4月26日 星期五		4月27日 星期六				
0530		0530		0530		0530						
0600		0600		0600		0600		0530				
0630		0630		0630		0630		0600				
								0630				
0700	機場集合	0700	早餐	0700	早餐	0700	早餐	0700	早餐			
0730		0730		0730		0730		0730				
0800		0800	出發去 Elephant World	0800	出發去 Elephant World	0800	乘車往地獄之火紀念館	0800				
0830		0830		0830		0830		0830				
0900	乘搭航機前往曼谷國際機場 CX755 09:30/11:30	0900	服務學習	0900	服務學習	0900	參觀地獄之火紀念館 (Hell Fire Pass)	0900	泰菜烹飪及午膳			
0930		0930				0930				0930		
1000		1000				1000				1000		
1030		1030				1030				1030		
1100		1100				1100				1100	乘車往 Thamkra Sae	
1130		1130				1130				1130		
1200		1200	午膳	1200	午膳	1200	在 Thamkra Sae 學習其歷史	1200				
1230		1230		1230		1230	午膳	1230				
1300	午膳	1300	服務學習	1300	服務學習	1300	乘搭死亡鐵路	1300	逛 Chatuchak 跳蚤市場			
1330		1330				1330				1330		
1400		乘搭旅遊巴前往大城		1400				1400			1400	
1430				1430				1430			1430	
1500	遊覽大城	1500		1500		1500	參觀泰緬鐵路博物館	1500				
1530		1530		1530		1530						
1600	乘搭旅遊巴前往北碧府	1600	乘車前往盟軍公墓	1600	茉莉之城	1600	乘車往曼谷	1600	乘車前往機場			
1630		1630	在盟軍公墓悼念戰俘及到桂河橋學習歷史	1630				1630				
1700		1700		1700				1700				
1730		1730		1730				1730				
1800		1800		1800				1800				
1830		1830	晚餐	1830				1830				
1900	晚餐	1900	逛夜市	1900	晚餐	1900	Jodd Fairs 夜市	1900	乘搭航機前往香港 CX704 19:00/22:55			
1930		1930				1930				1930		
2000	回酒店休息及寫日記	2000	回旅館休息及寫日記	2000	回旅館休息及寫日記	2000	回酒店休息及寫日記	2000				
2030		2030				2030			2030			
2100		2100				2100			2100			
2130		2130				2130			2130			
2200		2200				2200			2200			

備註：以上行程及安排會因應具體時間及實際情況而作出調整，並以當地接待機構之最佳安排為準。

(五) 建議個人裝備

項目	名稱	數量	備註
基本物件	香港身份證	1	隨身攜帶，另建議隨身攜帶香港身份證、護照影印副本，以備遺失證件時使用。
	護照	1	
	學生證	1	
	手錶	1	
	行程小冊子連同緊急聯絡資料	1	
	現金（港幣及泰銖）		
個人衣著及用品	外套	1	具防風功能者更佳
	雨傘、有頂太陽帽	1	
	雨衣	1	下雨天，做義工時穿著
	T 恤(其中兩件必須要深色)	4-6 件	以簡單輕便為主
	長褲(薄質料)	2-3 條	
	短褲(其中兩條必須要深色) 長度不可短過學校運動短褲	3-4 條	
	內衣褲	5-6 套	
	拖鞋	1	
	泳衣 / 泳褲 (跟學校游泳課要求)	1	幫助大象刷身時穿著
	膠鞋 / 白布鞋	1	幫助大象刷身時穿著
	手袖	1	防曬傷、防蚊。
	梳洗用品、牙刷及牙膏	1	為環保，必須攜帶
	清潔用品（如毛巾、肥皂、洗頭水等）	適量	
	廁紙、紙巾、衛生巾及手帕	適量	
電子相關設備	電筒（連電池）	1	電池不可存放於寄倉行李內
	相機（連記憶卡）、充電器及充電線	1	本團不會預留時間讓學生購買或租用當地電話卡 / 流動上網裝置
	手提電話、充電器及充電線	1	
	流動上網裝置（Wi-Fi 蛋） / 電話卡	1	
	旅行用萬能插頭	1	
其他	小背包	1	攜帶隨身貴重物品用
	水樽 (合共容量必須至少 1.5 公升)		
	個人藥物	適量	請註明使用者及藥物名稱、功效、使用方法
	口罩	6 個	
	酒精搓手液	適量	
	乾糧	適量	以備不時之需
	驅蚊用品（驅蚊噴霧、驅蚊貼等）	適量	
	太陽油	適量	
	指甲鉗	1	
	文具（筆、紙或簿）	適量	
	膠袋	適量	存放雜物或污衣物用，防水者更佳
	環保袋	適量	購物用
	鹽糖或能量補充粉，例如：保礦力粉	適量	補充身體的電解質
	後備眼鏡、太陽眼鏡	1	
衣架	3-5 個		
膠盆及洗衣粉			

(六) 學生回饋

為鞏固學習成果，學生須於行程期間每日撰寫學習日誌；另外每組學生須於 **2024 年 5 月 8 日（星期三、Day E）** 下午 **4 時** 前完成及呈交下列功課。

功課格式要求：

1. 檔案類型為 Microsoft Word Document（即副檔名為 .doc 或 .docx）。
2. 頁面大小為 A4 尺寸，上、下、左、右邊界各為 2 公分（厘米）。
3. 字體大小為 12pt，字型為「新細明體」及「Times New Roman」，行距為「單行間距」（即 1.0）。

呈交方式：組長須將【甲部】及【乙部】彙集成同一檔案，上傳至 Microsoft Teams 團隊「2023/24 中五級全方位學習周」。

甲部：專題研習（每組一份，字數不少於 400 字及須加插相片，標點符號不計算在內。）

題目：。

1. 你們這幾天在北碧府及曼谷生活，經歷不同的活動，學習了愛護動物，泰國二戰盟軍戰俘所遭遇到的悲慘歷史，泰國飲食文化等，請簡單分享至少三件你們覺得印象深刻的事，這些事對你們有什麼啟悟？
2. 若北碧府有五位高中學生來香港探望你們並逗留兩天，他們也想探索一下香港的愛護動物情況，香港二戰歷史遺跡及香港飲食文化，請你們為他們設計兩日一夜行程，並請簡單寫出揀選的原因。

乙部：個人旅程感想（每人一份，每人字數不少於 200 字，標點符號不計算在內。）

題目：

1. 在 Elephant World 服侍大象活動中，請簡單分享至少一件你覺得有趣或印象深刻的事，這些事對你有什麼得著？請簡單說明。
2. 在整個旅程中，你如何發揮你的其中一項品格優勢？試舉例及說明。
3. 在整個旅程中，你有沒有發掘到自己的一些以往未發現到的品格優勢？試舉例及說明。

行程小冊子

每人須於上述限期前，將已完成的行程小冊子交組長收集，並轉交忻嘉樂老師。

問卷調查

除以上功課外，每人須於 27/4/2024 完成網上問卷調查，到時老師會給二維碼予同學。

(七) 活動評級標準

學生於全方位學習日的準備工作、活動期間及回饋等多方面的表現，將呈現在下學期的成績表內。評級分為優異、良好、中等、差等及劣等五個等級。標準將按以下四方面釐定：

分項等級	準備工作 (如適用)	紀律方面	參與程度	回饋表現
優異 (A 級)	能就事前準備工作作出充足準備，規劃有條不紊且縝密。	在活動期間能遵守導師等工作人員的指示及規則。	在活動期間能主動、積極及投入參與各項活動。	能認真完成回饋活動、學習日誌及回饋習作，表現優異。
良好 (B 級)	能就事前準備工作作出充足準備，規劃詳細。	在活動期間大致能遵守導師等工作人員的指示及規則。	在活動期間大致能主動、積極及投入參與各項活動。	能大致認真完成回饋活動、學習日誌及回饋習作，表現良好。
中等 (C 級)	能就事前準備工作作出適當準備，規劃中規中矩。	在活動期間間中需要導師等工作人員提醒，經提醒後有見改善。	在活動期間間中需要導師等工作人員提醒，經提醒後有見改善。	能完成回饋活動、學習日誌及回饋習作，表現尚可。
差等 (D 級)	僅能就事前準備工作作出簡單準備，規劃粗略。	在活動期間經常需要導師等工作人員提醒，經提醒後有見改善。	在活動期間經常需要導師等工作人員提醒，經提醒後有見改善。	能粗略完成回饋活動、學習日誌及回饋習作，表現一般。
劣等 (E 級)	未有就事前準備工作作出準備，規劃欠奉。	在活動期間經常需要導師等工作人員提醒，惟未見改善。	在活動期間表現被動，態度冷漠，經常需要導師等工作人員提醒，惟未見改善。	未能完成回饋活動、學習日誌及回饋習作，表現未如理想。

懇請督促 貴子弟於行程期間必須認真及積極參與各項活動。如對上述資料有任何查詢，請與忻嘉樂老師聯絡。

此致
貴家長



香港仔浸信會呂明才書院謹啟

2024 年 4 月 12 日

Schedule of Benefits – TravelSafe Plus (Single-trip Cover) 保障項目表 - 旅遊寶 (單次旅程保障)

Benefit Item 保障項目	Maximum Limit per Insured Person per Journey 每名受保人每次旅程之最高賠償額 (HK\$)			
	Global Diamond Plan 環球藍鑽石計劃	Global Gold Plan 環球千足金計劃	China Basic Plan 中國基本計劃	Global Cruise Plan 環球郵輪計劃
Basic Benefits 基本保障				
1. Medical Expenses Benefit¹ 醫療費用保障¹ (inclusive of 包括 1.1, 1.2 and 1.3)	1,000,000	500,000	300,000	1,200,000
1.1 Medical Expenses during the Journey 旅程期間醫療費用 Sub-limit for Room and Board per day 住院房間及膳食費用每天限額	1,000,000 3,000	500,000 3,000	300,000 3,000	1,200,000 3,000
1.2 Follow-up Medical Expenses in Hong Kong 回港覆診費用 Sub-limit for Chinese Medicine Practitioner Treatment Expenses 中醫治療費用限額 (Up to 1 visit per day 每天限額 1 次)	100,000 3,000	80,000 3,000	50,000 2,000	100,000 3,000
1.3 Trauma Counselling 創傷輔導 (Up to 1 visit per day 每天限額 1 次)	20,000	20,000 2,000 per visit 每次	20,000	20,000
2. Overseas Hospital or Quarantine Cash Allowance Benefit 海外住院或隔離現金津貼保障 (2.1 or 2.2)				
2.1 Overseas Hospital Cash Allowance 海外住院現金津貼 (Limit per day 每天限額)	10,000 500	5,000 500	2,000 250	12,000 500
2.2 Compulsory Quarantine Cash Allowance 強制隔離現金津貼 (Limit per day 每天限額)	10,000 500	10,000 500	10,000 500	10,000 500
3. 24-hour Worldwide Emergency Aid 24 小時全球緊急援助				
3.1 Emergency Evacuation ² 緊急運送 ²			Unlimited 不設上限	
3.2 Repatriation to the Place of Origin ² 送返起保地點 ²			Unlimited 不設上限	
3.3 Hospital Deposit Guarantee ² 入院按金保證 ²	40,000	40,000	40,000	40,000
3.4 Additional Costs of Travel and Accommodation (including Caring Visit) 額外交通及住宿費用 (包括親屬探望)	50,000	20,000	20,000	50,000
3.5 Return of Unattended Dependent Children 缺乏照顧子女護送	40,000	20,000	20,000	40,000
3.6 Repatriation of Mortal Remains ² 遺體運返 ²			Unlimited 不設上限	
3.7 Burial and Funeral Expenses 殮葬費用	20,000	10,000	10,000	20,000
3.8 Referral Services 轉介服務			Included 適用	
4. Personal Accident Benefit 個人意外保障				
4.1 Accident on Public Conveyance ³ 乘搭公共交通工具時發生意外 ³	1,200,000	600,000	600,000	1,200,000
4.2 Other Accidents ³ 其他意外 ³	600,000	300,000	300,000	600,000
5. Major Burns Benefit 嚴重燒傷保障	300,000	100,000	100,000	300,000
6. Trip Cancellation Benefit 旅程取消保障	50,000	10,000	5,000	80,000
7. Trip Interruption Benefit 旅程阻礙保障 (inclusive of 包括 7.1, 7.2, 7.3, 7.4 and 7.5)	50,000	25,000	5,000	80,000
7.1 Trip Curtailment 縮短旅程	50,000	25,000	5,000	80,000
7.2 Re-routing 行程改道 Sub-limit for additional accommodation expenses per day 額外住宿費用每天限額	10,000 2,000	2,500 2,000	500 500	10,000 2,000
7.3 Cancellation of Local Tour 當地旅遊團取消	5,000	2,500	1,000	5,000
7.4 Overbooking 超額訂票	10,000	2,500	1,000	10,000
7.5 Special Allowance – Closure of Designated Service Providers 特別津貼 – 指定服務提供者倒閉	2,000	2,000	1,000	2,000
8. Travel Delay Benefit 旅程延誤保障 (8.1, 8.2 or 8.3)				
8.1 Cash Allowance 現金津貼 (Limit for each period of 6 consecutive hours of delay 每連續 6 小時延誤限額)	1,500 300	900 300	300 300	1,500 300
8.2 Additional Travel Expenses 額外旅遊費用 a) Public Conveyance Expenses for Delayed Departure 公共交通費用 – 延誤啟程 b) Overseas Accommodation Cost 海外住宿費用	10,000 3,000	2,500 2,000	N/A 不適用 1,000	10,000 3,000
8.3 Cancellation of Journey 取消旅程	3,000	3,000	1,000	3,000
9. Baggage Delay Benefit 行李延誤保障	1,500	1,000	500	1,500
10. Baggage Benefit 行李保障	20,000	10,000	5,000	20,000
- Sports equipment 運動用品 (Sub-limit per article or per pair or per set 每件/每對/每套限額)	5,000	3,000	3,000	5,000
- Mobile Phone 手提電話 (Sub-limit per article or per pair or per set 每件/每對/每套限額) (Up to 1 Mobile Phone per Period of Insurance 每份安保期只限 1 部手提電話)	3,000	1,000	1,000	3,000
- Laptop computer 手提電腦 (Sub-limit per Journey 每次旅程限額)	6,000	4,000	4,000	6,000
- Other baggage 其他行李 (Sub-limit per article or per pair or per set 每件/每對/每套限額)	3,000	2,000	2,000	3,000
11. Loss of Travel Documents Benefit 旅行證件損失保障	30,000	10,000	3,000	30,000
Sub-limit for additional transportation and accommodation expenses per day 額外交通及住宿費用每天限額	2,000	1,000	500	2,000
12. Personal Money Benefit⁴ 個人錢財保障⁴	3,000	2,000	1,000	3,000
13. Loss of Home Contents Benefit 家居物品損失保障	25,000	5,000	3,000	25,000
Sub-limit per article or per pair or per set 每件/每對/每套限額	5,000	2,000	1,000	5,000
14. Personal Liability Benefit 個人責任保障	1,500,000	1,000,000	500,000	1,500,000
15. Credit Card Protection Benefit 信用卡保障	30,000	15,000	5,000	30,000
16. Golfer Benefit 高爾夫球保障	5,000	3,000	1,000	5,000
16.1 Hole in One Benefit 一桿入洞保障	3,000	1,000	500	3,000
16.2 Prepaid Booking for Golf Course or Tuition 預繳高爾夫球場地或課程費用	5,000	3,000	1,000	5,000
17. Rental Vehicle Excess Protection Benefit 租車自負額保障	5,000	3,000	N/A 不適用	5,000
18. Cruise Cancellation and Interruption Benefit^{5,6} 郵輪旅程取消及阻礙保障^{5,6} (18.1 or 18.2)				
18.1 Cruise Cancellation 郵輪旅程取消 Sub-limit for change of port of call due to adverse weather condition 因惡劣天氣情況導致停泊港口更改之限額				50,000 20,000
18.2 Cruise Interruption 郵輪旅程阻礙 a) Additional Travel Expenses 額外交通費用 b) Cash Allowance 現金津貼 (up to 4 days 最多 4 天) (Limit per day 每天限額)		N/A 不適用		50,000 3,000 750
19. Post-Departure Cruise Benefit 郵輪出發後保障				
19.1 Shore Excursion Cancellation 岸上觀光取消				10,000
19.2 Missed Port of Call Boarding after Shore Excursion 於停泊港口岸上觀光後錯過登船				5,000
19.3 Cash Allowance for Arrival Delay at Final Destination 延誤抵達最終目的地現金津貼				1,500
19.4 Satellite Phone Expenses 衛星電話費用				3,000

- For an Insured Person Aged above 70, the maximum limit payable under Section 1 "Medical Expenses Benefit" shall be 50% of the limit applicable to the plan selected.
就 70 歲以上的受保人而言，第 1 部分「醫療費用保障」的最高賠償額為所選計劃限額的 50%。
- Prior approval from Blue Cross (Asia-Pacific) Insurance Limited is required before any assistance or hospital admission deposit is guaranteed.
任何支援或入院按金保證必須預先獲得藍十字(亞太)保險有限公司核准。
- For an Insured Person Aged below 18 or above 70, the maximum limits payable under Subsection 4.1 "Accident on Public Conveyance" and Subsection 4.2 "Other Accidents" shall be 30% of the limits applicable to the plan selected.
就 18 歲以下或 70 歲以上的受保人而言，第 4.1 分項「乘搭公共交通工具時發生意外」及第 4.2 分項「其他意外」的最高賠償額為所選計劃限額的 30%。
- "Personal Money Benefit" is not applicable to an Insured Person Aged below 10.
「個人錢財保障」不適用於 10 歲以下的受保人。
- Should a loss arise for which a claim under Section 18 "Cruise Cancellation and Interruption Benefit" is payable, no further claims shall be payable under Section 6 "Trip Cancellation Benefit" and Section 7 "Trip Interruption Benefit" in respect of the same loss.
就同一損失而言，如受保人依照第 18 部分「郵輪旅程取消及阻礙保障」獲得賠償，本公司則無須再就第 6 部分「旅程取消保障」及第 7 部分「旅程阻礙保障」作出賠償。
- With respect to Section 18 "Cruise Cancellation and Interruption Benefit", the Company shall not be liable for any loss in respect of which a claim under Section 8 "Travel Delay Benefit" is payable.
就第 18 部分「郵輪旅程取消及阻礙保障」而言，本公司將不負責賠償根據第 8 部分「旅程延誤保障」可獲賠償的任何損失。